

Kühlschrankskörbe Fridge baskets Paniers pour réfrigérateur

de

- Der Artikel ist zur Aufbewahrung von Lebensmitteln in Kühlschränken geeignet.
- Die Schienen lassen sich zwischen ca. 29,5 cm und 43 cm verstellen.
- Die Kühlschrankkörbe lassen sich an Einlegeböden mit einer Stärke von max. 1,2 cm hängen.
- Die Traglast pro Kühlschrankkorb beträgt max. 3 kg. Überlasten Sie nie nicht.
- Durch die Löcher im Boden der Kühlschrankkörbe werden die Lebensmittel belüftet und Schimmelbildung vermieden.
- Reinigen Sie die Kühlschrankkörbe vor dem ersten Gebrauch und bei Bedarf mit warmem Wasser und etwas mildem Spülmittel. Trocknen Sie sie anschließend sorgfältig ab.
- Die Körbe (Teil 1) sind auch für die Reinigung in der Spülmaschine geeignet. Sortieren Sie sie nicht direkt über den Heizstäben ein. Die Teile **2, 3 und 4** sind **nur für die Handwäsche** geeignet.
- Durch Lebensmittel mit intensiver Eigenfarbe (z.B. Rote Beete) kann es zu Verfärbungen auf der Oberfläche der Kühlschrankkörbe kommen. Diese sind weder gesundheitsschädlich noch beeinträchtigen sie die Qualität oder Funktion des Artikels.

en

- The product is suitable for storing food in the fridge.
- The guide rails can be set to between approx. 29.5 cm and 43 cm.
- The fridge baskets can be attached to shelves with a thickness of max. 1.2 cm.
- The load per fridge basket is max. 3 kg. Do not overload them.
- The holes in the bottom of the fridge baskets provide ventilation for the food stored in them and prevent mould from growing.
- Clean the fridge baskets with warm water and a little mild washing-up liquid before using them for the first time and as required. Then dry them thoroughly.
- The baskets (parts 1) are also suitable for cleaning in the dishwasher. However, do not place them directly above the heating elements. Parts **2, 3 and 4** are **hand wash only**.
- Food with intense colouring (e.g. beetroot) may cause the surface of the fridge baskets to become discoloured. This is neither harmful to your health nor does it impair the quality or function of the product.

fr

- Cet article est adapté pour conserver des aliments dans un réfrigérateur.
- Les rails peuvent être ajustés entre 29,5 cm et 43 cm environ.
- Les paniers pour réfrigérateur peuvent être suspendus à des étagères d'une épaisseur max. de 1,2 cm.
- La capacité de charge est de 3 kg max. par panier. Ne les surchargez pas.
- Grâce aux trous dans le fond des paniers pour réfrigérateur, les aliments sont aérés et la formation de moisissures est évitée.
- Avant la première utilisation et lorsque c'est nécessaire, lavez les paniers pour réfrigérateur à l'eau chaude avec un peu de produit à vaisselle doux. Ensuite, essuyez-les bien.
- Les paniers (pièces 1) peuvent également être lavés au lave-vaisselle. Toutefois, ne les placez pas juste au-dessus des résistances. Les pièces **2, 3 et 4** peuvent être **uniquement lavées à la main**.
- Les aliments fortement colorés (p. ex. betteraves) peuvent déteindre sur la surface des paniers pour réfrigérateur. Ces colorations ne sont pas nocives pour la santé, elles n'altèrent pas non plus la qualité ou le fonctionnement de l'article.

cs

- Výrobek je vhodný k uchovávaní potravin v chladničce.
- Kolejničky lze nastavit mezi cca 29,5 cm a 43 cm.
- Koš do lednice lze zavěsit na police o tloušťce max. 1,2 cm.
- Nosnost každého koše do lednice je max. 3 kg. Nepřetěžujte jej.
- Otvory ve dnu košů do lednice slouží k odvětrávání a zabraňují vzniku plísní.
- Před prvním použitím a v případě potřeby umyjte koše do lednice teplou vodou s trochou prostředku na mytí nádobí. Následně je důkladně osušte.
- Koš (díly 1) jsou vhodné pro mytí v myčce nádobí. Neumísťujte je přímo nad topné tyče. Díly **2, 3 a 4** jsou vhodné pouze pro **ruční mytí**.
- Potraviny s intenzivní vlastní barvou (např. červená řepa) mohou zbarvit povrch košů do lednice. Takové zbarvení není zdravotně závadné ani nenarušuje funkci výrobku.

pl

- Produkt nadaje się do przechowywania żywności w lodówkach.
- Szyny można regulować w zakresie od ok. 29,5 cm do 43 cm.
- Pojemniki do lodówki można zawiesić na półkach o maksymalnej grubości 1,2 cm.
- Maksymalna nośność każdego pojemnika do lodówki wynosi 3 kg. Nie należy ich przeciążać.
- Otwory w dnie pojemników zapewniają cyrkulację powietrza i zapobiegają powstawaniu pleśni.
- Przed pierwszym użyciem oraz w razie potrzeby należy umyć pojemniki w ciepłej wodzie z dodatkiem niewielkiej ilości łagodnego płynu do mycia naczyń. Następnie starannie je osuszyć.
- Pojemniki (części 1) nadają się również do mycia w zmywarce do naczyń. Nie umieszczaj ich bezpośrednio nad elementami grzejnymi. Części **2, 3, i 4** nadają się **wyłącznie do mycia ręcznego**.
- Produkty spożywcze o intensywnej barwie własnej (np. buraki) mogą spowodować zafarbowanie powierzchni pojemników do lodówki. Odbarwienia te nie są szkodliwe dla zdrowia ani nie pogarszają jakości oraz funkcjonalności produktu.

sk

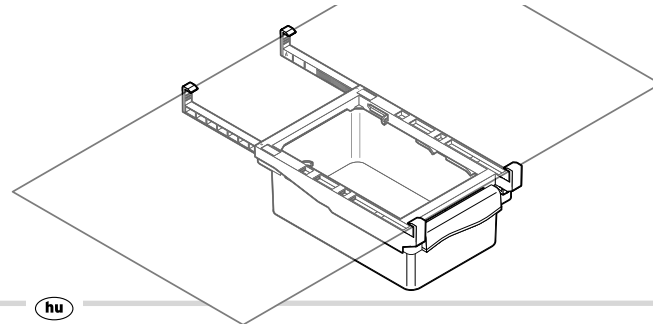
- Výrobok je vhodný na skladovanie potravín v chladničkách.
- Koľajničky možno nastaviť od cca 29,5 cm do 43 cm.
- Koš do chladničky možno zavesiť na police s hrúbkou max. 1,2 cm.
- Nosnosť každého koša do chladničky je max. 3 kg. Nepreťažujte ich.
- Otvory v spodnej časti košov do chladničky umožňujú vetranie potravín a zabraňujú vzniku plesní.
- Pred prvým použitím a v prípade potreby vyčistíte koše do chladničky teplou vodou s trochou jemného prostriedku na umývanie riadu. Následne ich dôkladne vysušte.
- Koš (dielce 1) sú vhodné aj na čistenie v umývačke riadu. Neumiestňujte ich priamo nad vyhrievacie tyče. Dielce **2, 3 a 4** sú vhodné len na **ručné umývanie**.
- Potraviny s intenzívnou vlastnou farbou (napr. cvikla) môžu spôsobiť zmenu farby na povrchu košov do chladničky. Nie je to zdraviu škodlivé, ani to nezhoršuje kvalitu alebo funkciu výrobku.

Koš do lednice Pojemniki do lodówki Koš do chladničky Hűtőszekrény kosarak

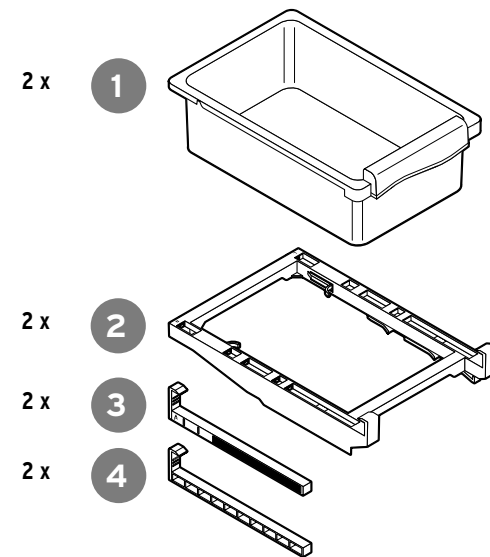
hu

- A termék élelmiszerek hűtőszekrényekben történő tárolására alkalmas.
- A sín kb. 29,5 cm és 43 cm között állíthatóak.
- A hűtőszekrény kosarak maximum 1,2 cm vastagságú polclapokra akaszthatók.
- Az egyes hűtőszekrény kosarak terhelhetősége max. 3 kg. Ne terhelje túl őket.
- A hűtőszekrény kosarak alján lyukak találhatók, amelyek az élelmiszerek szellőzését biztosítják és megakadályozzák a penészesedést.
- A hűtőszekrény kosarakat tisztítsa meg az első használat előtt és szükség esetén meleg vízzel és egy kevés kímélő mosogatószerrel. Majd gondosan törölje szárazra őket.
- A kosarak (1. számú elemek) mosogatógépben is tisztíthatók, azonban ne helyezze őket közvetlenül a fűtélelem fölé. A **2., 3. és 4.** számú elemeket **csak kézzel szabad elmosogatni**.
- Az intenzív színű élelmiszerek (pl. cékla) elszíneződést okozhatnak a hűtőkosarak felületén. Ezek nem ártalmasak az egészségre, és nem rontják a termék minőségét vagy funkcióját.

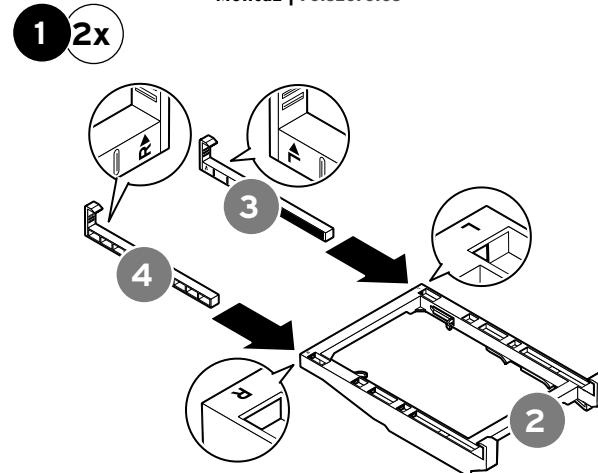
Artikelnummer
Product number
Référéce
Číslo výrobku
Numer artykułu
Číslo výrobku
Cikkszám :
692 226



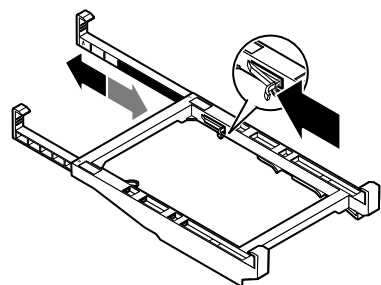
Teileliste | Liste des pièces détachées | Parts list | Seznam dílů
Wykaz części | Zoznam dielcov | Alkatrészslista



Montage | Montage | Assembly | Montáž | Montaż
Montáž | Felszerelés



2 2x



DEUTSCH

Rastnasen lösen und Streben herausziehen.

FRANÇAIS

Détacher les butées d'arrêt et tirer les entretoises.

ENGLISH

Release the locking tabs and pull out the bars.

ČESKY

Uvolněte pojistky a vytáhněte vzpěry.

POLSKI

Zwolnić zaczepy i wysunąć podpórki.

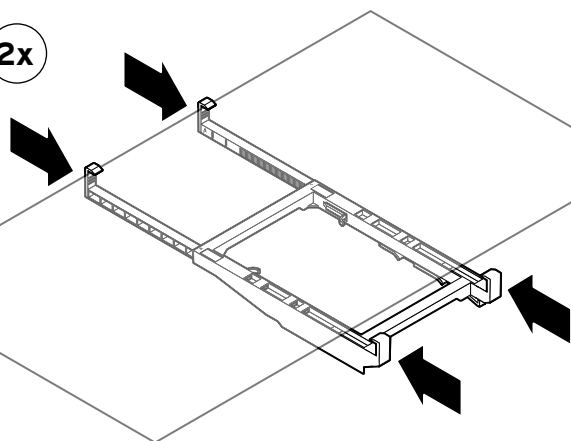
SLOVENSKY

Uvoľnite zarážky a vytiahnite vzpery.

MAGYAR

Nyissa fel a bepattanó füleket, és húzza ki a rudakat.

3 2x



DEUTSCH

Bis zum Anschlag zusammendrücken.

FRANÇAIS

Appuyer à fond.

ENGLISH

Push together as far as they will go.

ČESKY

Přimáčkněte až na doraz.

POLSKI

Docisnąć do siebie do oporu.

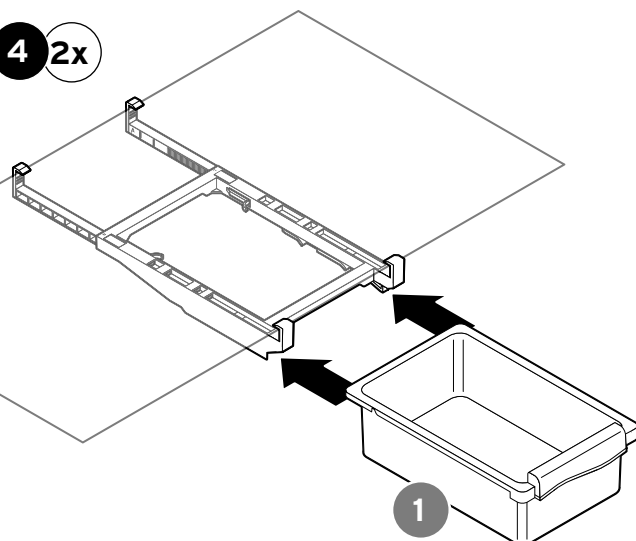
SLOVENSKY

Pritlačte až nadoraz.

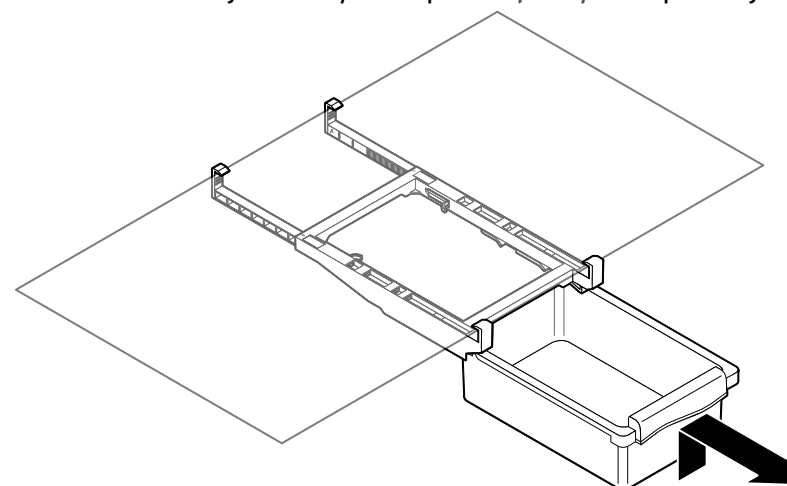
MAGYAR

Ütközésig nyomja össze.

4 2x



Auszugssperre | Dispositif anti-basculement | Pull-out stop | Zarážka proti vysunutí | Ogranicznik wysuwania | Zábrana proti vysunutiu | Kihúzásgátló



DEUTSCH

Die Kühlschränkkörbe sind mit einer Auszugssperre versehen. Um die Kühlschränkkörbe komplett herauszuziehen, Kühlschränkkörbe leicht anheben, dann ganz herausziehen. Wenn die Kühlschränkkörbe gefüllt sind, mit der anderen Hand darunter fassen, damit sie nicht herunterfallen.

FRANÇAIS

Les paniers pour réfrigérateur sont dotés d'un dispositif anti-basculement. Pour retirer entièrement les paniers pour réfrigérateur, les soulever légèrement, puis les retirer complètement. Si les paniers du réfrigérateur contiennent des aliments, mettre l'autre main en dessous pour éviter que le contenu ne tombe.

ENGLISH

The fridge baskets are equipped with a pull-out stop. To remove the baskets completely, lift the baskets slightly then pull all the way out. If the fridge baskets are full, place your other hand underneath to stop them from falling.

ČESKY

Koše do lednice jsou opatřeny zárážkou proti vysunutí. Abyste mohli koše zcela vytáhnout, lehce je nahněte a následně vytáhněte. Když jsou koše do lednice plné, umístěte pod ně druhou ruku, aby nespadly.

POLSKI

Pojemniki do lodówki są wyposażone w ogranicznik wysuwania. Aby całkowicie wyciągnąć pojemniki, należy je lekko unieść, a następnie całkowicie wysunąć. Gdy w pojemnikach jest żywność, należy chwycić je drugą ręką od spodu, aby nie upadły.

SLOVENSKY

Koše do chladničky sú vybavené zábranou proti vysunutiu. Ak chcete koše do chladničky úplne vytiahnuť, mierne ich nadvihnite a potom ich úplne vytiahnite. Keď sú koše do chladničky plné, pridržte ich druhou rukou, aby sa zabránilo ich pádu.

MAGYAR

A hűtőszekrény kosarak kihúzás-gátlóval vannak ellátva. A hűtőszekrény kosarak teljes kihúzásához emelje meg kissé a kosarakat, majd teljesen húzza ki. Ha a hűtőszekrény kosár meg van töltve, akkor a másik kezével alul támassza meg, nehogy leessen.



www.tchibo.de/anleitungen
www.tchibo.de/instructions
www.fr.tchibo.ch/notices
www.tchibo.cz/navody
www.tchibo.pl/instrukcje
www.tchibo.sk/navody
www.tchibo.hu/utmutatok